

## Alignment to Oregon's World Language Standards

### Voces® *Notre histoire* Level 4 ~ Unit 1

***Notre histoire* Level 4** is an interactive French Comprehensible Input (CI) curriculum with proficiency-based materials for intermediate-level learners. Level 4 will take your middle or high school students from a beginning Intermediate-Low level of proficiency to a high Intermediate-Low level of proficiency and beyond.

This standards-based online program integrates stories, communicative tasks, and culture in a cohesive, all-in-one format accessible to students and teachers from any device.

This document illustrates how the first unit in *Notre histoire* Level 4 aligns to Oregon's World Language Standards. If you have any questions, call 1-800-848-0256 or email [info@vocesdigital.com](mailto:info@vocesdigital.com).

<b>Unité 1 : En quoi est-ce que tu crois ?</b>			
<b>Communication</b>			
<b>Interpersonal Mode (Speaking/Signing/Writing):</b> Learners can interact with others to request and exchange information, meet basic needs, and express preferences or feelings by creating simple, original sentences and questions about familiar topics in personal and social contexts.			
<b>Section</b>	<b>Title</b>	<b>Mode</b>	<b>Can-Do/Description</b>
<i>Petite histoire 2 : Une nouvelle vision du monde</i>	Interpersonal Speaking: <i>Mon voyage humanitaire</i>	Speaking	I can have a conversation with a friend about a humanitarian mission trip I participated in.
<i>Encore ! Encore !</i>	<i>Le monde en photos : Une église haïtienne</i>	Speaking	I can talk about a church in Haiti.
<i>Encore ! Encore !</i>	<i>Le monde en photos : La tribu Batwa</i>	Speaking	I can talk about a ritual practiced by a tribe in Rwanda.
<i>Petite histoire 1 : Les idées préconçues d'Anne-Sophie</i>	Interpersonal Writing: <i>Comment ça va à Uzès ?</i>	Writing	I can write a reply to an email from a friend who wants to know about my vacation in Uzès, France.
Integrated Performance Assessment	Interpersonal Speaking	Speaking	I can have a conversation about

			how I can encourage a friend with a disability.
<b>Interpretive Mode (Listening/Comprehension/Reading):</b> Learners can comprehend the main idea and identify some supporting information in spoken, written, and signed texts about familiar topics in personal and social contexts.			
<b>Section</b>	<b>Title</b>	<b>Mode</b>	<b>Can-Do/Description</b>
<i>Encore ! Encore !</i>	<i>Articles : Le mariage au Sénégal</i>	Reading	I can understand an article about marriage customs in Senegal.
<i>Encore ! Encore !</i>	<i>Articles : Le voile islamique en France</i>	Reading	I can understand some of the history and controversy surrounding laws governing Islamic headress in France.
<i>Petite histoire 2 : Une nouvelle vision du monde</i>	Interpretive Reading: <i>Les missions de Madel</i>	Reading	I can read an article about someone who participated in humanitarian missions to Benin.
<i>Petite histoire 1 : Les idées préconçues d'Anne-Sophie</i>	<i>Activité 1 : Qui aurait pu le dire ?</i>	Reading	I can understand a story about a girl from Paris who visits a small village.
<i>Petite histoire 2 : Une nouvelle vision du monde</i>	<i>Activité 1 : Qu'est-ce que ça veut dire ?</i>	Reading	I can understand a story about bridging cultural gaps.
<i>Petite histoire 3 : Aimer ce qu'on fait</i>	<i>Activité 1 : Vrai ou faux ?</i>	Reading	I can understand a story about a French-Canadian Paralympic athlete.
<i>Longue histoire : Les convictions personnelles de Gabriel</i>	<i>Activité 1 : Complète la phrase</i>	Reading	I can understand a story about a student's reflection on his personal beliefs.
<i>Biographie</i>	<i>Activité 1 : Ordre chronologique</i>	Reading	I can read a biography.
<i>Petite histoire 1 : Les idées préconçues d'Anne-</i>	Interpretive Listening: <i>À la découverte d'Uzès</i>	Listening	I can understand a video about a guided

<i>Sophie</i>			tour of Uzès, France.
Integrated Performance Assessment	Interpretive Reading	Reading	I can understand an article about the basketball player Chantal Benoît who had enormous success in the Paralympic Games.
<b>Presentational Mode (Speaking/Signing/Writing):</b> Learners can speak, sign, or write to communicate information and express preferences about familiar topics in personal and social contexts by creating simple, original sentences and questions.			
<b>Section</b>	<b>Title</b>	<b>Mode</b>	<b>Can-Do/Description</b>
<i>Longue histoire : Les convictions personnelles de Gabriel</i>	Presentational Speaking: <i>Mes convictions personnelles</i>	Speaking	I can record an oral presentation for my philosophy class about my worldview and personal convictions.
<i>Encore ! Encore !</i>	<i>Interviews : Qui es-tu ?</i>	Speaking	I can talk about my beliefs and someone who has different beliefs than I do.
<i>Petite histoire 3 : Aimer ce qu'on fait</i>	Presentational Writing: <i>La Journée internationale des personnes handicapées</i>	Writing	I can write a blog post about Chantal Benoît for the International Day of Persons with Disabilities and give encouragement to people with disabilities.
<i>Révision et évaluation</i>	<i>Mon histoire originale !</i>	Writing	I can write an original story.
<i>Révision et évaluation</i>	<i>Raconte-nous une histoire originale</i>	Speaking	I can tell an original story.
Integrated Performance Assessment	Presentational Writing	Writing	I can write a message of encouragement to a friend with a disability.

For more information about this or any other title, go to [VocesDigital.com](http://VocesDigital.com) or call 1-800-848-0256.

